

Kanada Magyar Ujság

Entered as Second Class Matter, Post Office, Ottawa, Ont. Canada.
Published by the Canadian Hungarian News Co. Ltd.
375 Hargrave St. WINNIPEG, Man. Canada. Telefon: 23747.

Szerkesztő: **BACSKAI P. BELA** Editor

Nagyobb hirdetések árát kívánatra azonnal küldi a kiadóhivatal.
Rates on advertisement contracts furnished on request.

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Kanadában 1 évre \$3.00, Félévre \$1.50 Külföld \$4.00
Subscription in Canada 1 year \$3.00 half year \$1.50
To foreign countries 1 year \$4.00

Apróhirdetések előre fizetendők

Legkisebb hirdetés 50 cent. Három-
napos kiadás \$1.25. Küldje be Money
Orderen vagy bélyegben a kiadóhivatal
hirdetési részére.

LEVELES DOHÁNY, erős, közepes
vagy cigarettá dohány 5 font \$1.50
10 font \$2.90 beklődése ellenében
megrendelhető: Horváth József R.R.
No. 2 AMHERSTBURG, Ont. 3-5

KERESEM Demeter Mihályt, aki
1926-ban vándorolt ki Nyírből. Kérem
őket vagy a róla tudókat értesíteni
szenek. Imre Kálmán, St. Boniface
Hospital, St. Boniface, Man. 3-5

JÖLMENŐ VÉNDÉGLŐ forgalmas uc-
sában, családi okok miatt sürgősen
eladó. Bővebbet 469 Queen St. West
TORONTO, Ont. cimen. 4-6

ÓHAZAI cigarettapapír, dohány, hű-
vellyel együtt, valódi Dianna
sósborozás, Piatnik-féle játékos
kártya, mindennemű szén, fa, zab, árpa,
első és másodosztályú korpák, minden
féle lassú nemű rendelését felvezem
és a legjobb kielégítéssel házhoz szál-
litatom. Magyarok központi találko-
zó helye. Kiszállítás, szállítás, buto-
roszatlan szobák ocsó áron kiadók, ki-
vánatra butorosa is. Szíves pártfo-
gást kér BALLA Ferenc, 520 Mc-
Pherson St. FORT WILLIAM, Ont. 4-5

FIGYELEM MAGYAR BUTCHEROK
Más vállalkozás miatt két év óta fenn
álló Winnipeg egyik legjobb forgalmu
m hentes üzlet eladó. Egy magyarul
nemétől, szlovákul és angolul beszélő
hentesnek aranybánya. Ezer dollár
készenléti a többi részletben fizethető.
Bővebbet MAGYAR József 220 Alexan-
der Ave. WINNIPEG, Man. 5-8

EUROPÁ CAFE Schiffer Mihály és
Dobovits Géza, Higgins Ave. 1644
Jó magyaros konyha, pontos és előz-
ményes kiszolgálás. A magyarok pártfo-
gását kérjük.

**MINDEN KANADAI MAGYAR
TUDJA, HOGY A KANADAI
HIREKET LEGELŐSZÖR A
KANADAI MAGYAR UJSÁG
KÖZÖLI AZ ÖSSZE MAGYAR
LAPOK KÖZÜL — BEKÜLDTE
MÁR ELŐFIZETÉSÉT?**

Star Meat Market
315 Logan Ave. WINNIPEG.
TRINÁCZ BÁLINT
tulajdonos.

MIKSZÁTH KÁLMÁN: A JÓ PALÓCOK

Amint odább mellette vinné utja Imrét, megállott, meg-
nézte még jobban. Bizony csenevész egy tartomány! Nem te-
rem itt meg semmi, csak az árvalányhaj teng a szakadékok
partján. A szegény kis Eszterkéé is épen ilyen fehéres ...

De nini, milyen szép fűbokor nőtt odalenn a kavicsok
közé! Milyen buja kövér s hogy ránevet Imrére! A "királyné
szoknyáján" sem terem ennél különb, még annak is legszebb
fodra lenne. De hiszen van ennek a földnek ereje, ha akarja. A
cukorrépa is lán, hogy neki indult a tulsó végben ... Nem kell
ezt a földet még sem lebecsülni.

Lement az árokba, megismogatta a bokrot. De puha, de
kedves, mint a selyembársony! Ugyan beszélgetnek-e néha e-
zek a fűszálak? Hát már miért ne beszélgetnének? ...

Aztán olyan furcsa az, ha valami durva láb letaposza ö-
ket, meggyüri, összegázolja, reggelre azért megint csak felkel-
nek, mintha soha sem lett volna semmi bajuk. Mégis különös
az, hogy ezek a picike gyenge füvek erősebbek az emberekénél.

Patkós csizmái alatt megcsördültek a kavicsok, a jó a-
gyagos palóc föld szép színes kövel. Hát bíz' ezeket nem igen
szokták gyűrűbe foglalni, hanem azért mégis nagyon szépek.
Az emberek a hibásak, nem a föld. Az csak olyan jó szívvel ad-
ja ezeket is, mint az aranyat, ezüstöt, csakhogy mi nem becsül-
jük meg, mert nem tudjuk kitalálni a hasznukat.

Pedig már az is milyen nagy jószág a földtől, hogy míg
odafenn a tótok között nagy szürke kövekkel béleli meg magát,
amikkel azoknak annyi bajuk van, itt mintha kedvezni akarna,
apró tetszetős kavicsokat hány ki.

Imre lehajolt és telezedte a szüre újját. Volt azok közt
kék, sárga, piros és aranyszínű. A szakadékokban alant egy nagy

Imre lehajolt és telezedte a szüre újját. Volt azok közt
kék, sárga, piros és aranyszínű. A szakadékokban alant egy nagy

Imre lehajolt és telezedte a szüre újját. Volt azok közt
kék, sárga, piros és aranyszínű. A szakadékokban alant egy nagy

Imre lehajolt és telezedte a szüre újját. Volt azok közt
kék, sárga, piros és aranyszínű. A szakadékokban alant egy nagy

CROMER HELYETT ATHLONE?

Még most sem tudják bizo-
nyosan, hogy tulajdonképpen ki
is lesz Willingdon kormányzó
utóda. Megbízható forrásból
szerzett értesüléseink szerint
Rowland Thomas, Cromer her-
cege, az angol király szertar-
fásmestere nem vállalta a meg-
bízást és eszerint Athlone her-
ceg személye került előtérbe.
Ottawában állítólag már tud-
nák is az új főköormányzó sze-
mélyét, azonban nem hozzák
mindaddig nyilvánosságra, míg
a kinevezés nem válik egészen
bizonyossá.

FELHÍVÁS

Felkérem az alant felsoroltakat,
hogy saját érdekükben a jelenlegi c-
műket az alulírott főkonzultással
mielőbb keltőjék:

Bárdos Mihály és neje Hamilton,
Niki Ferenc Nemetud Montreal, Sza-
kos István és neje Montreal, Paranal
József, Farkas Montreal, Benkő
Miklósné Bodrogolási Montreal, Pap
György Tiszalök Brantford, Kosa
András, Vitha Windsor, Lehöcki Hen-
rik Harta Montreal Erdős Pálné A-
baujezántó Montreal Lempel János
Teklafalu Timmins, Farkas János
Oros Montreal, Rustyák Imre Junita
Montreal, Gatti József és neje Gara
Klitchener, K. Nagy Sándor Szikszó,
Macdonald, Gallo István Edeleyn
Montreal, Roth István Városlőd Mont-
real Ifj. Tömösváry Bertalan Nagy-
rosvágy Montreal, Gyűkér Mihály
Miskolc Welland, Farkas József Dlos-
kál Hamilton, Szabó Sándor Nagy-
lta Toronto, Papp János Herend Mont-
real, Sloszárk József Kistarcsa Mont-
real, Hegedűs Sándor és neje Góddöl-
lő Montreal, Csunoyoska Lajos Agge-
telek Montreal, Márkus Ferenc Osha-
wa, Sherer Antal Herend Kitchener.

Montreáli m. kir. főkonzultás
909 Castle Blóg.
MONTREAL, Que.

A LETHBRIDGEI VONOS ZENEKAR

ezuton ajánljuk vidéki mulate-
ságotra. Játssunk magyar és
angol darabokat. Prímás Biki
István, cimbalmos Bíró János,
kontra Walentin Bálint, nagy-
bőcs a Régi. Cimünk Magyar
Orthon 406-4 Ave. South
LETHBRIDGE, Alta.

ALEY'S MEAT MARKET

Magyar hentes üzlet
642 Logan Ave Winnipeg, Man.
(a Market Street közelében, va-
lamint 460 King St és Dufferin
Ave. sarkán.)
Raktáron tart friss sertés, mar-
hahúst, óhazai minőségű kol-
bászokat, füstölt szalonnát, há-
jat, zsírt, tojást, és nemcsak pap-
rikát. Nagyobb rendeléseket
házhöz, vidékieket Manitoba te-
rületére utánvéttel (C.O.D.) száll-
lítok. Szíves pártfogást kér
ZEMNICZKY ELEK tulajdonos

EGYEDÜLI MAGYAR IRODA

Saskatoonban
WINDISCH JÓZSEF
hajléjegy, pénzküldés és telep-
tési irodája Saskatoon, Sask.
P.O. BOX: 1630
CSALÁDJANAK beutazási enge-
délyt megszerzem, hajléjegyét
itt megveheti.—PÉNZKÜLDÉS
folyton jutányos áron bárholva.
FELSZERELT ÉS FELSZERE-
LÉS NÉLKÜLI ARMOK eladá-
sát eszközöl.

Palace—Színház Hamilton

A Palace színházban összeállí-
men hallgatja és láthatja nem
csak a filmvilág legelsőbren-
dű remekműveit, hanem a leg-
jobb artistákat és zeneművésze-
ket is. Uj elvük: „A legjobb
képeket a vászonra!”

MIKSZÁTH KÁLMÁN: A JÓ PALÓCOK

Amint odább mellette vinné utja Imrét, megállott, meg-
nézte még jobban. Bizony csenevész egy tartomány! Nem te-
rem itt meg semmi, csak az árvalányhaj teng a szakadékok
partján. A szegény kis Eszterkéé is épen ilyen fehéres ...

De nini, milyen szép fűbokor nőtt odalenn a kavicsok
közé! Milyen buja kövér s hogy ránevet Imrére! A "királyné
szoknyáján" sem terem ennél különb, még annak is legszebb
fodra lenne. De hiszen van ennek a földnek ereje, ha akarja. A
cukorrépa is lán, hogy neki indult a tulsó végben ... Nem kell
ezt a földet még sem lebecsülni.


Lement az árokba, megismogatta a bokrot. De puha, de
kedves, mint a selyembársony! Ugyan beszélgetnek-e néha e-
zek a fűszálak? Hát már miért ne beszélgetnének? ...

Aztán olyan furcsa az, ha valami durva láb letaposza ö-
ket, meggyüri, összegázolja, reggelre azért megint csak felkel-
nek, mintha soha sem lett volna semmi bajuk. Mégis különös
az, hogy ezek a picike gyenge füvek erősebbek az emberekénél.

Patkós csizmái alatt megcsördültek a kavicsok, a jó a-
gyagos palóc föld szép színes kövel. Hát bíz' ezeket nem igen
szokták gyűrűbe foglalni, hanem azért mégis nagyon szépek.
Az emberek a hibásak, nem a föld. Az csak olyan jó szívvel ad-
ja ezeket is, mint az aranyat, ezüstöt, csakhogy mi nem becsül-
jük meg, mert nem tudjuk kitalálni a hasznukat.

Pedig már az is milyen nagy jószág a földtől, hogy míg
odafenn a tótok között nagy szürke kövekkel béleli meg magát,
amikkel azoknak annyi bajuk van, itt mintha kedvezni akarna,
apró tetszetős kavicsokat hány ki.

Imre lehajolt és telezedte a szüre újját. Volt azok közt
kék, sárga, piros és aranyszínű. A szakadékokban alant egy nagy



Dr. THUNA

BALSAM REMEDIES LTD.
FOIRODA ÉS GYAR
438 Queen St. West
TORONTO, ONT.
KANADA LEGREGIBB ÉS LEG-
NAGYOBB GYÓGYFÜ- ÉS
NÖVENYORVOSÁG
ELGÁLLÍTÓJA
Alapítási év 1888
10 elosztóhely egyedül Ontario
nagyobb városában
Irjon vagy jöjjen el személe-
sen felvilágosításért
Mandulafájalmak Gyomor-reu-
ma, Gyomorrontás, Bőrbajok,
Idegesség, Elhízás, Vese-
bántalmak ellen.

HA

RAYMOND és környékén, ahol CUKORRÉPA, DOHÁNY
és mindegyikre készítenek megterem, akár földet
venni,
CSALÁDJÁ, vagy ROKONA részére Bevándorlást kége-
nyen akar beutazni.
HAJÓJEGYET akar venni, vagy PÉNZET akar küldeni
SZEMÉLYESBEN, VAGY LEVELESEL FORJULJON
NEMEDY GYULA
RAYMOND, Alberta.
P. O. BOX: 238.
MAGYAR TELEPÍTÉS IRODÁJÓZ.

MINDENFELE ÉLET — BALESET — BETEGSÉGÉLY BIZTOSÍTÁS
Az alábbi összevont kettős élet- és betegségebiztosítást adom az új
kanadások részére foglalkozási különbség nélkül életkor szerint
EZER DOLLAR ÉLETBIZTOSÍTÁS
ÖTSZÁZ DOLLAR KÜLÖN BALESETI ÉLETBIZTOSÍTÁS
ÖTSZÁZ DOLLARIG TERJEDŐ CSONKULÁSI SEGÉLY
HEGYEZŐ DOLLAR HAVI BALESETI VAGY BETEGSÉGÉLY
Orvosi vizsgálati díj \$2.00. Havilaj 15 éves korban \$1.75, 35 éves kor-
ban \$1.95 és 50 éves korban \$2.50 negyedévenként előre fizetve (vél-
fizetésnél kedvezmény). — Bármilyen biztosítást ügyben felvilágosítá-
sért vagy tanácsért írjon azonnal. Kérvények lefordítását elvállalom.
ÉLET — TŰZ — AUTOMOBIL — BALESET ÉS BETEGSÉGÉLY
BIZTOSÍTÁS — Helyi megbízottak az ország különböző részén.
300 MAIN STREET — ISTVÁNFY MIKLÓS — WINNIPEG, MAN.

IDEJE, HOGY MINDEN RÉGI OLVASÓNEM
LEGALABB EGY ÚJ ELŐFIZETŐ SZÉKEZZEN A
KANADAI MAGYAR UJSÁGNAKI

ÉRTESETÉS

Van szerencsénk t. Ügyfeleinket a múlt évben hirdett sorsolás eredményéről a kö-
vetkezőben értesíteni. — A sorsolást 1931. JANUÁR 11.-én, d. u. 4 órakor hivatalos sze-
mélyek ellenőrzése mellett ejtettük meg. A főnyereményt a 12391 számú sorsjegy nyerte,
míg a többi nyereményeket a következő számok nyerték:

\$2.00 nyeremények:	11524, 11601, 11837, 12147, 12212, 11855 12353, 11977, 12238, 11579, 12091, 11518
3.00 "	11715, 11573, 11898, 12182, 11603, 11941 11566, 11918, 11575, 11988, 12271, 12324
\$5.00 "	11774, 11557, 12142, 11504, 11562
\$10.00 nyert	11762, \$20.00-t nyert 11482, \$50.00-t nyert 12391 szám.

AZ ÖTVEN DOLLÁROS DIJ szerencsés nyerője Kicsiny Lajos, Rosedale, Alta, ki Egyszáz
pengőt küldött Mihálygerge községbe, Borsod megye.
A HUSZ DOLLÁROS DIJ szerencsés nyerője Nagy Lajos, Rothwell Minto, N.B., ki 170
pengőt küldött, Szendrő, Borsod megyei községbe.
A TIZ DOLLÁROS DIJAT Dudás Ernő, Torontó, nyerte, hazaküldött tizenöt dollárt, Har-
sányba, Borsod megye.
A nyereményeket elküldtük a feladók címére money orderen, úgy, hogy azt kiki bár-
hol beválthatja, vagy a money orderét újabb pénzküldés alkalmával címünkre beküldi.
Remélhetőleg az 1931 esztendő munkaviszonyai sokkal jobbabbak lesznek és mindenki-
nek módjában lesz keresetéből pénzt haza is küldeni. Mint már jeleztük, ebben az évben is
rendezünk sorsolást. Mindenki, ki 1931 január elseje után küldi haza pénzét általunk, részt
vesz egy sokkal nagyobb arányú sorsolásban, melyben hazai osztálysorsjáték nyereményé-
ben is részesedik. Így rendkívül szerencsés esetben a főnyereményt **ÖTSZÁZEZER**
PENGŐT, vagy a sorsjátékban részesedő más kisebb nyereményt Egyezer pengőtől, **SZÁZEZER**
pengőig terjedő nyeremények egy részét osztjuk szét. Azon kívül is lesznek díjak.
Ezen sorsolás teljesen díjtalan minden pénzküldő ügyfelünknek. Jegyezze meg: A
pénzküldő nyugtán lévő nyomtatott szám a sorsjegyének a száma! Minél többször küld
pénzt, annál több sorsjegye lesz!
MINDENKI, KI LEGALABB KÉT ÚJ PÉNZKÜLDŐ ÜGYFELET SZEREZ SZAMUNKRA,
KAP ENGY EXTRA SORSJEGYSZÁMOT, mely éppen úgy fog részt venni a sorsolásban!
További részleteket a későbbben megjelenő kanadai újságokban fogunk közölni.

ALEX. A. KELEN
1456 CITY HALL AVENUE - MONTREAL

DITTON ANTAL

Winnipegben 229
Austin St alatt va-
lódi ÓHAZAI mű-
készkészítő műhelyt
nyitott és a legfr-
nömbb munkákat
jutányos áron vál-
lalja, teljes garan-
ciával.

A magyarok találkozó helye
EDMONTONBANI
EMPIRE HOTEL
10246 96th St. Telefon 25075
Jutányos árak, pontos kiszolgálás,
cséngézőszógiát minden-
egy szobában!

ÁLLATÁRAK

GÖBÖLY	Jó 5.75 — 6.50
Közepes 4.75 — 5.50	Silány 4.25 — 5.00
VAGÓ MARHA	Jó 4.75 — 5.50
Közepes 3.00 — 3.50	
BIKA	Jó 3.00 — 3.75
Silány 2.50 — 3.25	
ÖKÖR	Jó 4.25 — 5.25
Silány 3.00 — 4.25	
BORJU	Jó 8.00 — 11.00
Közepes 3.00 — 7.00	
SERTÉS	Válogatott 8.00 — 9.00
Nehéz 7.00 — 7.50	Könnyű 5.75 — 10.00
No. 1 koca 7.00 — 7.00	No. 2. koca 7.00 — 7.00
BÁRANY	Jó 7.00 — 7.00
Silány 5.50 — 5.50	
BIRKA	Jó 3.50 — 3.75
Silány 3.00 — 3.00	

Tőzsde

Az e heti winniepei helybeni zá-
ró árak a következők:

BUZA —
No 1 \$0.53% No 2 \$0.51% No 3
\$0.47% No 4 \$0.43% No 5 \$0.41%

ZAB —
No 2 C W 25% No 3 C W 23%

ÁRPA —
No 2 C W 26% No 3 C W 24%

LEN —
No 1 N CW \$0.92% No 2 C W 88%
No 3 C W \$0.76.

ROZS —
No 1 és 2 25% No 3 CW 23%